Evropský parlament
2019-2024

Výbor pro rybolov

2023/0171(COD)

21.9.2023

NÁVRH STANOVISKA

Výboru pro rybolov

pro Výbor pro dopravu a cestovní ruch

k návrhu směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice 2005/35/ES o znečištění z lodí a o zavedení sankcí, včetně trestních sankcí, za protiprávní jednání v oblasti znečišťování
(COM(2023)0273 – C9-0187/2023 – 2023/0171(COD))

Zpravodajka: Cláudia Monteiro de Aguiar

PA_Legam

STRUČNÉ ODŮVODNĚNÍ

Zachování biologických mořských zdrojů je jádrem společné rybářské politiky, neboť odvětví rybolovu je obětí znečištění moří, které kromě mnoha dalších zdrojů zahrnuje nezákonné vypouštění znečišťujících látek z lodí do moře.

Zpravodajka proto vítá tento návrh Komise, kterým se aktualizuje směrnice 2005/35/ES[1] o znečištění z lodí a zavádí sankce za protiprávní jednání v oblasti znečištění.

Zpravodajka poukazuje na to, že definice znečištění z lodí je uvedena v přílohách I až VI Mezinárodní úmluvy o zamezení znečištění moří z lodí z roku 1973 a protokolu k této úmluvě z roku 1978 (Marpol 73/78), které jsou pro Evropskou unii právně závazné. Prosazování přísnějších norem zajistí rovné podmínky pro odvětví námořní dopravy, které má nadnárodní rozměr, s pozitivními dopady na mořské ekosystémy, a tím i na rybolov.

Zpravodajka vítá zpřísnění emisních limitů; varuje však, že zahrnutí ustanovení o emisích oxidů síry a oxidů dusíku z výfuku lodí může mít dopad na rybářské loďstvo EU, které se skládá především ze zastarávajících plavidel, jež patří malým a středním podnikům s omezenými zdroji na investice do nových motorů s nízkými emisemi. Rozšíření oblasti působnosti směrnice tak, aby zahrnovala další látky podle úmluvy Marpol 73/78, bude muset být v ENRAF výrazně zohledněno s vyšší podporou nízkoemisních motorů a obnovy loďstva.
Zpravodajka naléhavě vyzývá Komisi, aby podpořila obnovu loďstva prostřednictvím ENRAF.

Zpravodajka rovněž zavádí do návrhu novou definici a zdůrazňuje potřebu obezřetnosti v oblastech s významnou rybolovnou činností a hájí dvojí příčinu ekologické ochrany a zachování rybářských komunit. Zpravodajka rovněž vyzývá k vytvoření informovaného námořního společenství, přičemž zdůrazňuje potřebu vzdělávání a odborné přípravy.

V neposlední řadě zpravodajka rovněž doporučuje, aby začlenění zpětné vazby od rybářských komunit a přístup založený na spolupráci se zúčastněnými stranami v námořní oblasti zdůraznily úplnou vizi směrnice, jejímž cílem je vyvážit ekologickou ochranu s udržitelností rybářských komunit.

Závěrem zpravodajka doufá, že kromě dosažení rovných podmínek pro loďstva třetích zemí působící ve vodách EU usnadní koordinované kontroly ze strany členských států, jakož i trestní stíhání a přeshraniční vymáhání, což v konečném důsledku povede ke snížení znečištění z lodí.

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY

Výbor pro rybolov vyzývá Výbor pro dopravu a cestovní ruch jako příslušný výbor, aby vzal na vědomí:

[1] Úř. věst. L 255, 30.9.2005, s. 11.

Pozměňovací návrh 1

Návrh směrnice
Bod odůvodnění 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(4a) Rybářské loďstvo EU je v průměru 31,5 roku staré, obnova loďstva by měla být podporována prostřednictvím ENRAF (nařízení (EU) 2021/1139), což přispěje ke splnění stále přísnějších předpisů v oblasti životního prostředí, zejména pokud jde o rozvoj udržitelného drobného pobřežního rybolovu.

Or. en

Pozměňovací návrh 2

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 2 – odst. 7 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	7. „Škodou“ se rozumí náhodné fyzické poškození zhoršující hodnotu, užitečnost nebo běžnou funkci lodi nebo jejího vybavení a nezahrnuje běžné opotřebení.

Or. en

Pozměňovací návrh 3

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 5 – odst. 1 – písm. c (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	c) Společnost, velitel nebo posádka předloží na žádost příslušných orgánů písemné doklady nebo deníky, v nichž jsou podrobně popsána opatření přijatá k

zabránění nebo minimalizaci vypouštění.

Or. en

Pozměňovací návrh 4

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 5 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Odstavec 1 se nepoužije, pokud se společnost, velitel nebo posádka, kteří odpovídají za škodu, dopustili jednání buď s úmyslem způsobit škodu**,** nebo z nedbalosti s vědomím, že pravděpodobně vznikne škoda.	2. Odstavec 1 se nepoužije, pokud se společnost, velitel nebo posádka, kteří odpovídají za škodu, dopustili jednání buď s úmyslem způsobit škodu ***pochybením*** nebo z nedbalosti s vědomím, že pravděpodobně vznikne škoda.

Or. en

Pozměňovací návrh 5

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 9
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 8 – odst. 4 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4. Členské státy se vyzývají, aby do systému sankcí zahrnuly vzdělávací a školicí programy, které zajistí, aby provozovatelé rybolovu, velitelé a posádky byli informováni o osvědčených postupech a důležitosti dodržování předpisů.

Or. en

Pozměňovací návrh 6

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 8 d – odst. 1 – písm. i (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	i) Rozsah škod způsobených vypouštěním mořskému životu, včetně populací ryb, a jejich následný dopad na rybolovné činnosti a pobřežní komunity.

Or. en

Pozměňovací návrh 7

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 13
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 8 d – odst. 1 – písm. j (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	j) V oblastech významné rybolovné činnosti se členské státy vyzývají, aby prosazovaly posílené monitorovací mechanismy a zvážily přísnější a odrazující sankce, které by odrazovaly od porušování předpisů.

Or. en

Pozměňovací návrh 8

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 14
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 10 – odst. 1 – písm. e (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	e) Zajistit, aby vnitrostátní nebo místní orgány včas a srozumitelně šířily příslušné informace rybářským komunitám, zejména o oblastech, v nichž došlo k mimořádným událostem znečištění z lodí.

Or. en

Pozměňovací návrh 9

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 14
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 10 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Komise organizuje výměnu zkušeností mezi vnitrostátními orgány a odborníky z členských států, včetně odborníků ze soukromého sektoru, občanské společnosti a odborových svazů, týkajících se uplatňování této směrnice v celé Unii s cílem stanovit společné postupy a pokyny k prosazování této směrnice.	2. Komise organizuje výměnu zkušeností mezi vnitrostátními orgány a odborníky z členských států, včetně odborníků ze soukromého sektoru, občanské společnosti a odborových svazů, ***zástupců rybářských komunit a sdružení,*** týkajících se uplatňování této směrnice v celé Unii s cílem stanovit společné postupy a pokyny k prosazování této směrnice.

Or. en

Pozměňovací návrh 10

Návrh směrnice
Čl. 1 – odst. 1 – bod 15
Směrnice 2005/35/ES
Čl. 10 b – odst. 2 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2. Tato odborná příprava zahrnuje rovněž moduly ohledně ekologického dopadu znečištění moří, se zvláštním zaměřením na důsledky pro rybí populace, místa rozmnožování a migrační vzorce. Odborníci z odvětví rybolovu jsou přizváni, aby se na těchto školeních podíleli a účastnili se jich a poskytovali bezprostřední znalosti a poznatky o dopadech znečištění na rybolovné činnosti a život v mořích. Komise a členské státy usilují o šíření klíčových poznatků a informací z těchto školení rybářským komunitám a zajistí, aby byly dobře informovány a vybaveny k tomu, aby hrály spolupracující úlohu při prosazování cílů této směrnice.